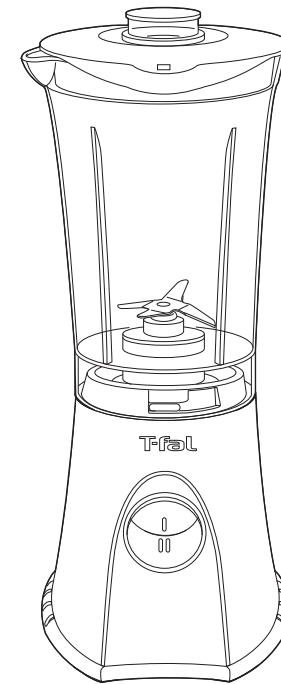


MINI MULTI

ミニマルチ

BL1267JP
BL126G71
BL123171



- お買い上げいただきまして、誠にありがとうございます。
- 正しく安全にお使いいただくため、ご使用前にこの取扱説明書を必ずお読みください。
- 読み終わったあとは、いつでも見られる場所に保管してください。

キリンJ線

株式会社 グループセブ ジャパン

本社：〒141-0022 東京都品川区東五反田3-14-13 高輪ミュージズビル
修理センター：〒242-0001 神奈川県大和市下鶴間2500

お客様
相談センター



0570-077772

ナビティアル® 受付時間：月～金 10:00～17:00(土・日・祝日を除く)

部品注文
センター



0570-086072



ナビティアル® 受付時間：月～金 10:00～17:00(土・日・祝日を除く)

※全国各地より市内通話料金にてご利用いただけます。

※商品により部品としての取り扱いのない場合がございます。




- ご使用の前に、この「安全上のご注意」をよくお読みのうえ、正しくお使いください。
- お読みになった後は、いつでも見られるところに必ず保管してください。
- ここに示した注意事項は、製品を安全に正しくお使いいただき、あなたや他の人々への危害や損害を未然に防止するためのものです。誤った取り扱いをすると生じることが想定される内容を「警告」「注意」の2つに区分しています。いずれも安全に関する重大な内容ですので、必ず守ってください。

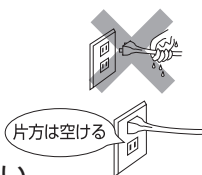
絵表示の例



-  記号は、禁止の行為であることを告げるものです。図の中や近傍に具体的な禁止内容(左図の場合は分解禁止)が表記されています。
-  記号は、行為を強制したり指示したりする内容を告げるものです。図の中や近傍に具体的な指示内容(左図の場合は電源プラグをコンセントから抜く)が表記されています。


 **警告** 誤った取り扱いをしたときに、人が死亡または重傷を負う可能性が想定される内容です。

必ずお守りください


-  濡れた手で、電源プラグの抜き差しはしないでください。
 - 感電の原因になります。
-  本製品は日本国内専用です。
 - 定格15A・交流100Vのコンセントを単独で使用してください。他の機器と併用すると、発熱による火災・故障の原因になります。
 - 延長コードも定格15Aのものを単独でお使いください。
-  異常時(こげ臭い、発煙など)は、直ちにプラグを抜き、使用を中止してください。
 - ショートや発火の恐れがありますので、弊社お客様相談センターまでご相談ください。





-  修理技術者以外の人は絶対に分解したり修理・改造を行わないでください。発火したり、異常作動をしてけがをすることがあります。
 - 修理は弊社お客様相談センターにご相談ください。
-  モーターユニットを水につけたり、浸したりしないでください。ショート・感電の恐れがあります。
 - 子供だけで使わせたり、乳幼児の手の届く所で使わないでください。やけど・感電・けがをすることがあります。

-  電源プラグのほこりなどは定期的に取り除いてください。電源プラグにほこりなどがたまると、湿気などで絶縁不良となり、火災の原因になります。
 - 電源プラグを抜き、乾いた布で拭いてください。
- 電源プラグは根元まで確実に差し込んでください。差し込みが不完全な場合、感電・発熱による火災の原因になります。
 - 傷んだ電源プラグ・緩んだコンセントは使わないでください。



-  コード・電源プラグを破損するようなことはしないでください。傷つけたり、加工したり、熱器具に近づけたり、無理に曲げたり、ねじったり、ひっぱったり、重い物を載せたり、束ねたりしないでください。傷んだまま使うと、感電・ショート・火災の原因になります。
 - 電源コード・電源プラグの修理は、弊社お客様相談センターまでご相談ください。
- タコ足配線はしないでください。火災の原因となります。

 **注意** 誤った取り扱いをしたときに、人が損害を負う可能性及び物的損害が想定される内容です。

-  製品を落としたり、強い衝撃を与えたりしないでください。けがや故障の原因になります。
 - 不安定な場所や、すべりやすい物の上、水しぶきがかかる場所で使わないでください。
 - 製品が落下して故障したり、けがの原因になります。
 - ストープやガスコンロなど熱源のそばで使わないでください。
 - 製品のプラスチック部分が熱で破損することがあります。
 - 80℃以上の熱い材料をミキサー容器、ミル容器、チョッパー容器(ミモザモデルを除く)に入れて使用しないでください。やけどや、故障・変形の原因になります。
 - 食材の量が多すぎるなどの原因で、モーターの回転が止まった場合は、ボタンを押し続けしないでください。故障の原因になります。
 - 運転中は製品を移動させないでください。けがの原因になります。
 - 中味が空の状態での運転させないでください。故障の原因になります。
 - ミキサーは、1分間以上連続して運転しないでください。モーターが過熱し、故障の原因になります。また、1分連続して運転した場合は、モーターが冷めるまで15分以上間隔をあけてから使用してください。
 - ミルおよびチョッパー(ミモザモデルを除く)は、30秒以上連続して運転しないでください。
 - ミキサー容器、ミル容器、チョッパー容器(ミモザモデルを除く)にMAXライン以上の食材を入れて運転をしないでください。運転中に材料があふれるなどして、けがや故障の原因になります。
 - ミキサー容器、ミル容器、チョッパー容器(ミモザモデルを除く)を持って製品を移動させないでください。容器部分がはずれて、破損や落下などによるけがや故障の原因になります。
 - カッターは鋭利なので、直接手で触れないでください。けがの原因になります。とくにミルカッターやチョッパーカッターを取りはずすときや、容器から食材を取り出すとき、製品を洗浄するときには、十分にご注意ください。

お取り扱い

⊘ 運転中に具材投入口から指・スプーン・はしなどを入れないでください。けがや故障の原因になります。

カッターの回転が完全に止まるまで、ふたを開けたり、容器をはずしたりしないでください。けがや故障の原因になります。

調理以外の目的に使用しないでください。けがや故障の原因になります。

本製品は屋外で使用しないでください。

お取り扱い

⚠ ミキサー容器、ミル容器、チョッパー容器(ミモザモデルを除く)から食材を取り出す際は、手で取り出さず、スパチュラ(ヘラ)などで取り出してください。けがの原因になります。

ミキサー容器、ミル容器、チョッパー容器(ミモザモデルを除く)は必ず専用のものに取り付けて使用してください。

電源・コード

🔌 使用時以外は、電源プラグをコンセントから抜いてください。絶縁劣化による感電・漏電火災の原因になります。

お手入れ、部品の着脱の際は、必ず電源プラグをコンセントから抜いてください。
感電やけがの恐れがあります

⚠ 電源プラグを抜くときは、コードを持たずに必ず先端の電源プラグを持って引き抜いてください。感電やショートして発火することがあります。

注意 !

本製品は一般家庭用です。

電源コードについて

電源コードは、モーターユニット裏側に巻きつけて長さを調節できます。

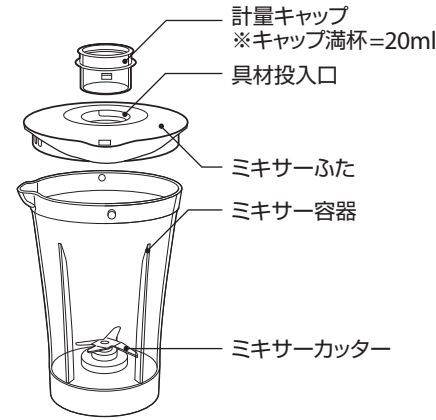
- コードリールではありませんので、コードをひっぱって長さを調節することはできません。



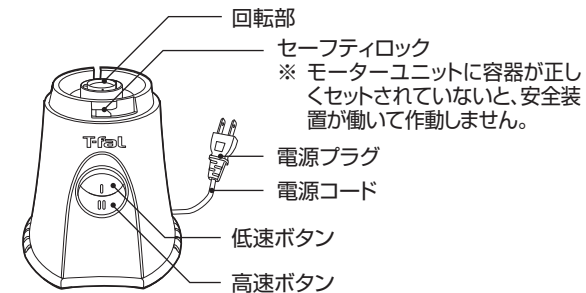
<モーターユニット裏側>

各部の名称

ミキサーユニット



モーターユニット

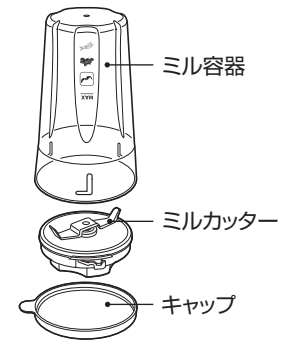


お掃除ブラシ

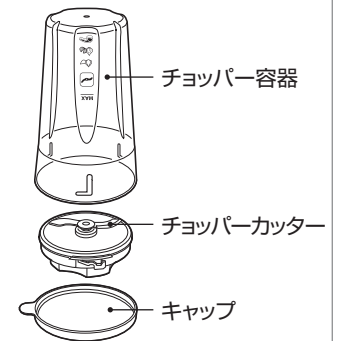


※はじめてお使いになるときは、モーターユニット以外の部品を洗ってください。(P.12 参照)

ミルユニット

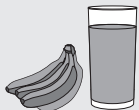


チョッパーユニット ※ミモザモデルを除く



ミキサーでつくれるもの

●ジュース



●スープ



●かき氷 (家庭用冷蔵庫で作った氷)



など、製品付属のレシピブックもご参照ください。

ミキサーで使えない材料

- 肉・魚介類
- コーヒー豆などの固いもの
- 市販の氷

など

材料の最大量 (一例)

以下の量を超えて材料を入れないでください。

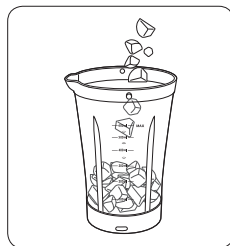
- フルーツ 200g (バナナ、いちご、パイナップルなど) まで
- 野菜 200g (トマト、アボカドなど) まで
- 野菜スープ 200g (加熱してあるもの) まで + 水 (お好みで)
- ミルクシェイク 100g (フルーツ) + 300ml (ミルク) まで
- 氷 150g (氷の状態によっては、うまく回らない場合があります。その場合は、氷を減らしてください)

1 材料をミキサー容器に入れる。

大きめの材料は、あらかじめ1.5cm角程度の大きさに切ってから容器に入れます。

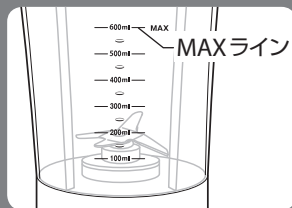
カッターが回らなくなった場合は、スパチュラ(ヘラ)でかき混ぜてください。

※ かき氷以外は、必ず水、牛乳などの液体を入れてください。



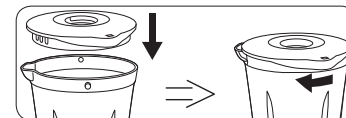
ご注意

- ミキサー容器にはMAXライン以上の食材を入れないでください。運転中に材料があふれたりして、故障の恐れがあります。
- ミキサー容器の中には80度を超える熱い食材を入れないでください。

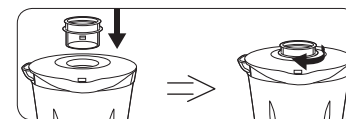


2 ミキサーふた、計量キャップを取り付ける。

1. ミキサーふたの溝にミキサー容器の突起部を合わせてはめ込み、時計回りにカチッと音がするまで回します。



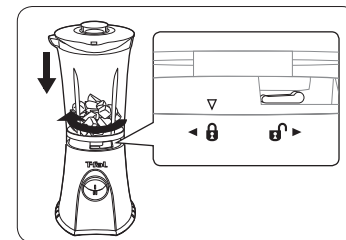
2. 計量キャップをミキサーふたの溝に合わせてはめ込み、時計回りに回します。



3 ミキサー容器をモーターユニットに取り付ける。

ミキサー容器の▼とモーターユニットの⑧を合わせ、時計回りに⑨の位置までカチッと音がするまで回し、ロックします。

容器が正しくセットされていないと、安全装置が働いて作動しません。



4 電源プラグをコンセントに接続する。

5 低速ボタン (I) あるいは高速ボタン (II) を押して、調理を開始する。

運転中は、ボタンを押していないほうの手で、ふたを押さえてください。熱いものを容器に入れたときは、押さえるときにやけどをしないよう注意してください。

調理中に具材を追加するときは、ボタンを離して運転を止めた後、計量キャップをはずして具材投入口から具材を入れます。



ご注意

- ミキサーは、1分以上連続して運転しないでください。モーターが過熱し、故障の原因になります。1分間連続して運転した場合は、モーターが冷めるまで15分以上間隔をあけてから使用してください。
- 運転時間にかかわらず、5回連続で運転した場合は、モーターが冷めるまで1時間以上の間隔をあけてから使用してください。
- ミキサーふたは、モーターが完全に止まってから開けてください。
- ミキサー容器は、モーターが完全に止まってから取りはずしてください。

ミルでつくれるもの

● コーヒー粉



● ふりかけ



など

ミルで使えない材料

- 肉・魚介類
- しょうゆ、酢など液状のもの
- 長いもなど粘り気の強い食材
など

材料の最大量（一例）

以下の量を超えて材料を入れないでください。

- スパイス類 50gまで
- コーヒー豆 20～80gまで

1 ミルカッターを時計回りに回して取りはずす。

ご注意

カッターは鋭利です。カッターを取りはずす際は、カッターに触れないよう、十分にご注意ください。

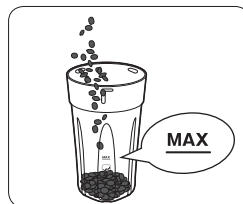


2 材料をミル容器に入れる。

大きめの材料は、あらかじめ1.5cm角程度の大きさに切ってから容器に入れます。

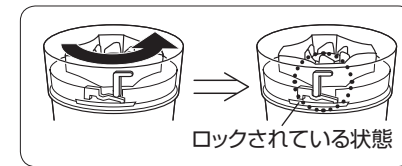
ご注意

材料はMAXラインを超えて入れないでください。



3 ミルカッターをミル容器に取り付け、反時計回りに回してしっかりとロックする。

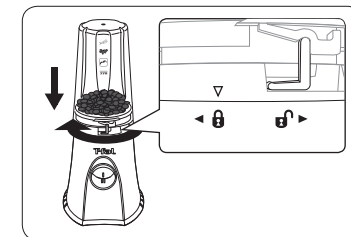
※ ロックしないままモーターユニットに取り付けると、中身がこぼれる恐れがあります。



4 ミル容器をモーターユニットに取り付ける。

ミル容器の▼とモーターユニットの⑧を合わせ、時計回りに⑨の位置までカチッと音がするまで回し、ロックします。

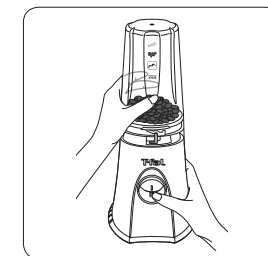
容器が正しくセットされていないと、安全装置が働いて作動しません。



5 電源プラグをコンセントに接続する。

6 低速ボタン (I) あるいは高速ボタン (II) を押して、調理を開始する。

運転中は、ボタンを押していないほうの手で、ミル容器を押さえてください。

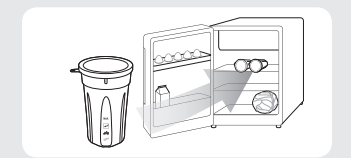


ご注意

- ミルは、30秒以上連続して運転しないでください。
- ミル容器は、モーターが完全に止まってから取りはずしてください。

付属のキャップをミル容器に取り付けると、ミル容器ごと冷蔵庫に保管できます。

※ 冷凍庫での保管はできません。





※ミモザモデルを除く

チョッパーでつくれるもの

● ひき肉



● 玉ねぎのみじん切り



● にんにくのみじん切り



など

チョッパーで使えない材料

- コーヒー豆など
- しょうゆ、酢など液状のもの
- 長いもなど粘り気の強い食材
など

材料の最大量(一例)

以下の量を超えて材料を入れないでください。

- 肉 80g(細切れ) まで
- たまねぎ 20～100g まで
- にんにく 20～100g まで

- 1 チョッパーカッターを時計回りに回して取りはずす。

ご注意

カッターは鋭利です。カッターを取りはずす際は、カッターに触れないよう、十分にご注意ください。

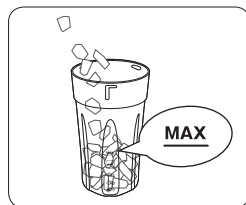


- 2 材料をチョッパー容器に入れる。

大きめの材料は、あらかじめ1.5cm角程度の大きさに切ってから容器に入れます。

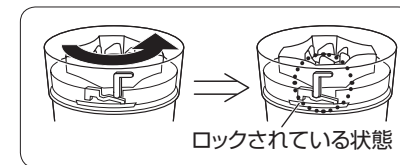
ご注意

材料はMAXラインを超えて入れないでください。



- 3 チョッパーカッターをチョッパー容器に取り付け、反時計回りに回してしっかりとロックする。

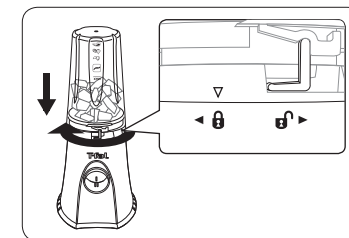
※ ロックしないままモーターユニットに取り付けると、中身がこぼれる恐れがあります。



- 4 チョッパー容器をモーターユニットに取り付ける。

チョッパー容器の▼とモーターユニットのⒺを合わせ、時計回りにⒺの位置までカチッと音がするまで回し、ロックします。

容器が正しくセットされていないと、安全装置が働いて作動しません。

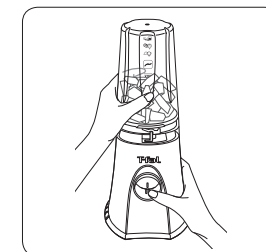


- 5 電源プラグをコンセントに接続する。

- 6 低速ボタン(Ⅰ)あるいは高速ボタン(Ⅱ)を押して、調理を開始する。

運転中は、ボタンを押していないほうの手で、チョッパー容器を押さえてください。

※ハイパワーのため、材料の状態を見ながら、断続的にスイッチを入れる/切るを繰り返してください。



ご注意

- チョッパーは、30秒以上連続して運転しないでください。
- チョッパー容器は、モーターが完全に止まってから取りはずしてください。

付属のキャップをチョッパー容器に取り付けると、チョッパー容器ごと冷蔵庫に保管できます。

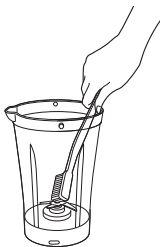
※ 冷凍庫での保管はできません。



ミキサーユニット、ミルユニット、チョッパーユニット



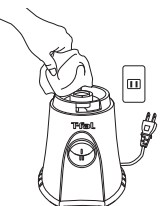
- はじめてお使いになるときは、各部品を食器用洗剤を使用して温水で洗浄します。洗浄後、よくすすいで乾燥させてください。
- 使用後は、モーターユニットから取りはずし、各部品を食器用洗剤を使用して温水で洗浄します。洗浄後、よくすすいで乾燥させてください。
- カッターは付属のお掃除ブラシなどで洗ってください。
- ミルカッター、チョッパーカッター以外の部品は、食器洗い機をご使用になれます。ただし、使用状況によっては壊れやすくなるため、エコモードなどをお選びください。(詳細は食器洗い機の取扱説明書を参照してください)
- にんじんなど色の濃い野菜に使用した場合、食材の色がプラスチック部分に付くことがあります。



ご注意 カッターは鋭利ですので、直接手を触れないよう、十分にご注意ください。

モーターユニット

- 電源プラグをコンセントから抜き、固く絞ったふきんなどで拭いた後、乾かしてください。
- ※ モーターユニットを水で濡らさないでください。故障の原因になります。



ご注意 モーターユニットを水につけることは絶対におやめください。

●長年ご使用のミキサーの点検を!



愛情点検

こんな症状はありませんか

- 電源プラグ・コードが異常に熱くなる。
- コードに傷が付いたり、通電したりしなかったりする。
- 使用中に異常な音がある。
- その他の異常・故障がある。

ご使用中止

事故防止のため、使用を中止し、コンセントから電源プラグを抜き、お買い上げの販売店へ点検・修理をご相談ください。

こんなときは	原因と思われるもの	対処の仕方
● 運転しない	容器は正しくモーターユニットに取り付けられていますか? 正しく取り付けられていないと安全装置が働き、運転しません。	容器を正しくモーターユニットに取り付けてください。
	電源プラグが抜けていませんか?	電源プラグをコンセントに差し込んでください。
● 材料がもれる	食材を入れすぎていませんか? 容器にはMAXライン以上の食材を入れられないください。	食材を減らしてください。
	容器はしっかりと取り付けられていますか?	容器をモーターユニットに正しく取り付けてください。
● カッターがうまく回らない	食材を入れすぎていませんか? 容器にはMAXライン以上の食材を入れられないください。	食材を減らしてください。 それでも回りづらい場合は、スパチュラ(ヘラ)でかき混ぜてください。
● 空回りする		

製品仕様

ティファール ミニマルチ			
	ミキサー使用時	ミル使用時	チョッパー使用時
定格電圧	100V		
定格消費電力	300W		
定格周波数	50/60Hz		
回転数	低速時: 約 13000回/分 高速時: 約 17500回/分		
連続使用時間(定格時間)	1分	30秒	
容器容量	600ml	160ml	
サイズ(幅×奥行×高さ)	135×135×330(mm)		118×112×290(mm)
本体重量	ミモザモデル	1.2kg	1.1kg
	チョッパー付モデル	1.2kg	1.1kg
耐熱温度 (モーターユニットを除く)	80℃		

株式会社 グループセブ ジャパン

本社: 〒141-0022 東京都品川区東五反田3-14-13 高輪ミュージビル
修理センター: 〒242-0001 神奈川県大和市下鶴間2500

お客様相談センター **0570-077772**
*PHS対応。受付時間: 月～金 10:00～17:00(土日祝日を除く)

部品注文センター **0570-086072**
*PHS対応。受付時間: 月～金 10:00～17:00(土日祝日を除く)

*全国各地より市内通話料金にてご利用いただけます。
*商品により部品としての取り扱いのないものがございます。

*PHS、一部のIP電話など、ナビダイヤルをご利用できない場合は、画に恐れ入りますが、こちらにお掛けください。 **03-5789-1760**